

Jegyzőkönyv

Készült a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő testületének 2025. április 02-án megtartott testületi üléséről.

Helye: Székesfehérvár, Tolnai utca 14. szám alatti hivatali helyiség

Jelen vannak:

Szalai Tamás

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat - elnök

Borbély Imréné

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat – elnökhelyettes

Geiger Barbara Anna

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat – képviselő

Jelenlévő meghívott:

Török Ferencné Hollósi Sára-

Polgármesteri Hivatal Humán Erőforrás Gazdálkodási és Koordinációs Főosztály munkatársa

Érdeklődőként megjelentek: mellékelt jelenléti ív szerint

Szalai Tamás elnök a testületi ülést 15 órakor megnyitotta. Köszöntötte a résztvevőket. Megállapította, hogy a testület 3 fővel megjelent, így az ülés határozatképes.

Szalai Tamás elnök a 2025. április 02-i testületi ülés jegyzőkönyvének a hitelesítésére javasolta Geiger Barbara Anna képviselő megválasztását és kérte, hogy a javaslat elfogadásáról szavazzon a testület.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül fogadta el az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **22/2025.(IV.02.) határozata** a jegyzőkönyv-hitelesítő személyének megválasztásáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2025. április 02-i testületi ülése jegyzőkönyvének hitelesítésére Geiger Barbara Anna képviselőt választotta meg.

Szalai Tamás elnök javasolta, hogy a kiküldött meghívón szereplő napirendi pontokat fogadja el a testület.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot az ülés napirendi pontjairól:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **23/2025.(IV.02.) határozata** a 2025. április 02-i testületi ülés napirendjéről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2025. április 02-i testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadta:

Napirendi pontok:

1. Javaslat a Javaslat a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámoló elfogadására;
2. Javaslat a 14/2025.(II.11.) számú határozat módosítására;
3. Tájékoztatás a Ciszterci Szent István Gimnáziummal kötött együttműködési megállapodásról;
4. Javaslat lengyel nyelvű folyóiratok megrendelésére;
5. Beszámoló az utolsó ülés óta eltelt időszak önkormányzati vonatkozású eseményeiről;
6. Tájékoztatások, bejelentések;
7. Tájékoztatás civil szervezet számára nyújtott támogatás felfüggesztéséről.

1. napirend

Szalai Tamás elnök javaslatot tett az I. számú előterjesztésben foglaltak szerinti tartalommal a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámoló elfogadására.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy szavazzanak az elhangzott beszámoló elfogadásáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 24/2025.(IV.02.) határozata a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámoló elfogadásáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és az I. számú előterjesztésben foglaltak szerinti változatlan tartalommal elfogadta a 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámolót.

2. napirend

Szalai Tamás elnök elmondta, hogy a Testület 14/2025.(II.05.) számon határozott arról, hogy a Katiny vérengzés áldozatairól 2025. április 11-én emlékezik meg. A program költségkerete 100 ezer forintban került megállapításra még februárban, de az azóta eltelt időszak szervezési eseményei szükségessé teszik annak megemelését. A rendezvényen a Ciszter Gimnázium diákjai is részt vesznek, lengyel nyelven szavalnak, zenélnek, a cserkészek koszorút helyeznek el az emlékkeresztnél.

A Testület tagjai a diákokkal, felkészítő tanáraikkal a megemlékezéshez kapcsolódóan az Országos Lengyel Filmhét eseményei keretében a Budapesti Uránia Moziban megtekintik a „Kulej -Az érem két oldala” című lengyel nyelvű filmet. Javasolta az Elnök, hogy a program pénzügyi kerete kerüljön módosításra, 150 ezer forintban határozzák meg azt. A fedezet a költségvetésben rendelkezésre áll.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy szavazzanak az elhangzott javaslatról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 25/2025.(IV.02.) határozata a 14/2025.(II.11.) számú határozat módosításáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határozott, hogy a 2025. április 11-én megtartásra kerülő katyni megemlékezés és hozzá kapcsolódó lengyel kulturális rendezvényen való részvétel pénzügyi keretét

100 ezer forintról 150 ezer forintra módosítja, melynek fedezete a nemzetiségi önkormányzat éves költségvetésében rendelkezésre áll.

3. napirend

Szalai Tamás elnök az 1. számú mellékletben foglaltak szerint beszámolt arról, hogy a Testület együttműködési megállapodást kötött a Ciszterci Szent István Gimnáziummal.

Kérte, hogy szavazzon a Testület a beszámoló elfogadásáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **26 /2025.(IV.02.) határozata** tájékoztatás elfogadása együttműködési megállapodás aláírásáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az 1. számú mellékletben foglaltak alapján tájékoztatást fogadott el a Ciszterci Szent István Gimnáziummal történt együttműködési megállapodás megkötéséről.

4. napirend

Szalai Tamás elnök elmondta, hogy a Testület rendszeres előfizetője két lengyel nyelvű folyóiratnak, a *Glos Polonii*-nak és a *Polonia Wegerszká*-nak. A hivatalos helyiségbe érkező lengyel közösségi tagok mindig szívesen olvassák anyanyelvükön a friss híreket, információkat Lengyelországból. Az előfizetési időszak most jár le május hónapban, ezért javasolja annak folytatását egy éves időszakra. A pénzügyi fedezet az éves költségvetésben rendelkezésre áll.

Kérte, hogy szavazzon a Testület a javaslat elfogadásáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **27 /2025.(IV.02.) határozata** lengyel nyelvű folyóiratok megrendeléséről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határozott, hogy a 2025. májustól 2026. áprilisig terjedő időszakra előfizet a Glos Polonii és a Polonia Wegerszka című, lengyel nyelvű folyóiratokra. A pénzügyi fedezet a nemzetiségi önkormányzat éves költségvetésében rendelkezésre áll.

5. napirend

Geriger Barbara Anna képviselő a 2. számú mellékletben foglaltak szerint beszámolt a 2025. február 05. óta eltelt időszak önkormányzati vonatkozású eseményeiről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a „Torkos Csütörtök” elnevezésű rendezvény beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **28 /2025.(IV.02.) határozata** a „Torkos Csütörtök” elnevezésű hagyományőrző rendezvény beszámolójának elfogadásáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete meghallgatta és elfogadta a beszámolót a Szent István Művelődési Házban 2025. február 27-én tartott hagyományőrző rendezvényről, ahol a helyi közösség tagjai télbúcsúztató, farsangi ünnepséget tartottak a tradicionális szokások felelevenítésével.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a március 14-i koszorúzás beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **29 /2025.(IV.02.) határozata** 2025. március 14-i koszorúzásról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el az 1848-as magyar forradalom emlékére a Ligetsori Általános Iskola Szárazréti Tagiskolájának udvarán található Bem szobornál zajlott koszorúzásról.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a március 15-i városi ünnepségen tartott koszorúzás beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **30 /2025.(IV.02.) határozata** 2025. március 15-i városi önkormányzati koszorúzásról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el az 1848-as magyar forradalom emlékére Székesfehérvár Önkormányzata által a Fekete Sas szállónál rendezett ünnepségen és koszorúzáson való részvételről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a tatabányai Magyar-Lengyel Barátság napja alkalmából szervezett programokon való részvételről.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **31 /2025.(IV.02.) határozata** a tatabányai Magyar-Lengyel Barátság napja alkalmából szervezett programokon való részvételről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a 2025. március 16-án, Tatabányán, a Magyar-Lengyel Barátság napja alkalmából rendezett ünnepi programokon való részvételről, amelyen a Testület tagjain kívül lengyel nyelvű versmondó fiatal és az őt felkészítő tanár is részt vett.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a Magyar-Lengyel Barátság napja rendezvényen való részvétel beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **32 /2025.(IV.02.) határozata** a Magyar-Lengyel Barátság napja alkalmából tartott rendezvényen való részvételről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a Magyar-Lengyel Barátság napja

alkalmából, 2025. március 19-én, Székesfehérvár MJV. Önkormányzat meghívására Opole városból érkezett delegáció fogadásáról és a tiszteletükre a Solium Regni Koronázó Bazilika Nemzeti Emlékhely Látogatóközpontban rendezett ünnepségen való részvételről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a Szerb Nemzetiségi Önkormányzat március 22-i megemlékezésén való részvétel beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **33 /2025.(IV.02.) határozata** a Székesfehérvári Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2025. március 22-i megemlékezésén való részvételről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a Székesfehérvári Szerb Nemzetiségi Önkormányzat által, 2025. március 22-én, a Mártírok emlékére szervezett ünnepségen való részvételről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon a katyni emlékkeresztnél 2025. március 23-án tartott koszorúzás és az azt követő szentmise beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének **34 /2025.(IV.02.) határozata** a katyni emlékkeresztnél 2025. március 23-án tartott koszorúzáson és az azt követő szentmisén való részvétel beszámolójáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a Magyar-Lengyel Barátság napja alkalmából Székesfehérvár Önkormányzata által 2025. március 23-án a katyni emlékkeresztnél tartott koszorúzáson, valamint a nemzetiségi önkormányzat által szervezett, a Szent István bazilikában lengyel nyelven tartott szentmisén való részvételről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület külön szavazzon II. Rákóczi Ferenc emlékművénél zajlott koszorúzás beszámolójáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 35 /2025.(IV.02.) határozata II. Rákóczi Ferenc emlékművénél zajlott koszorúzás beszámolójáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a 2025. március 27-én, II. Rákóczi Ferenc születésnapja alkalmából a Rákóczi emlékműnél tartott koszorúzáson való részvételről.

Szalai Tamás elnök kérte, hogy a Testület együttesen szavazzon a tatabányai-tatai lengyelekkel tartott találkozóról, és a lengyel szószóló által tartott budapesti elnöki továbbképzésen való részvételről.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 36 /2025.(IV.02.) határozata programokon való részvétel beszámolójának elfogadásáról

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete beszámolót hallgatott meg és fogadott el a testület tagjainak a tatabányai-tatai lengyelekkel tartott találkozón való részvételéről, a tatabányai Magyar-Lengyel Barátság napi rendezvényen való részvételről és a lengyel szószóló által tartott budapesti elnöki továbbképzésen való részvételről.

6. napirend

Szalai Tamás elnök tájékoztatta a jelenlevőket, hogy a 2025. április 11-től kezdődő szakmai útjuk során Gmina Lyse-be mennek. A helyi önkormányzat és a művelődési ház hívta meg az elnököt és az elnökhelyettest a pálmavasárnapi rendezvényekre. Borbély Imréné elnökhelyettes- egyéb elfoglaltsága miatt- a meghívást Geiger Barbara képviselőnek átadta.

Szalai Tamás elnök elmondta, hogy vendéglátóikkal együttműködési megállapodást kötnek és felkérlik a helyi művelődési ház táncgyűttesét, hogy jövő évi rendezvényeiken lépjenek fel.

Szalai Tamás elnök a 2025. április 26-i húsvéti rendezvény kapcsán elmondta, hogy hagyományos lengyel ételekkel, filmvetítéssel és kvízkérdésekkel várják a vendégeket. A nyilvános program szervezésével a lengyel húsvét hangulatát

szeretnék megidézni, úgy, hogy ápolják nyelvüket, hagyományaikat és kellemes családi kikapcsolódást biztosítanak a helyi lengyel közösség tagjai számára.

7. napirend

Szalai Tamás elnök elmondta, hogy a Testület felfüggeszti a Bem József Egyesület Klub Polonia Székesfehérvári Tagozatának a támogatását - irodahasználat, irodai eszközhasználat- mivel a civil szervezettől 3 és fél hónapja kérték, hogy jogi státuszukat tisztázzák, igazolják. Erre nem került sor jelen napig sem, dokumentumok nem kerültek bemutatásra arra vonatkozóan, hogy a Klub Polonia működése a jogi kritériumoknak megfelel.

A Klub Polonia vezetője a választásokat megelőzően kiszámíthatatlan időrendben használta az önkormányzati helyiséget, ezért az új Testület felajánlotta számára, hogy heti 2 alkalommal használhatja az irodát- egy helyiség kivételével- és az irodatechnikai eszközöket, de mivel nem történt meg a szükséges jogi dokumentumok bemutatása, így ezt a lehetőséget a továbbiakban nem kívánják biztosítani, valamint zárat fognak a bejáratú ajtón cserélni. Amennyiben a civil szervezet eleget tesz a felhívásnak és pótolja a becsatolandó iratokat, az önkormányzat jelen álláspontján változtatni fog. Döntésükről a lengyel parlamenti szószólót is tájékoztatják.

Strasewszky Andrzej, a Klub Polonia elnöke felháborodásának adott hangot és kifejezésre juttatta, hogy ezek a lépések a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény alapelveivel mennek szembe, kiemelve a 115. § (1) bekezdés f) pontját, miszerint a nemzetiségi önkormányzatok kötelező feladata a képviselt közösség kulturális autonómiájának megerősítése érdekében a közösség önszerveződésének szervezési és működtetési feladatok ellátásával történő támogatása, kapcsolattartás a képviselt közösség helyi nemzetiségi civil szervezeteivel, szerveződéseivel, a helyi nemzetiségi önkormányzat területén működő vallási közösségekkel.

Meglátása szerint az önkormányzat lépései nagyban sértik a törvény szellemiségét és egy hosszú ideje jól működő rendszert bontanak fel, hisz évtizedek óta tartott az önkormányzat és az egyesület közös munkája a közösségi célok sikeres megvalósítása érdekében.

Luttor Tamás elmondta, hogy meglátása szerint a hivatalos helyiség nem kihasznált, így Strasewszky Andrzejnek az oda történő bejutását nem kellene korlátozni, mivel közösségi feladatokat végez, minden hozzá fordulónak segítséget nyújt, ha kell hivatalos ügyintézését folytat.

Szalai Tamás elnök elmondta, hogy a helyiségért az önkormányzat a felelős, a bérleti szerződést az önkormányzat köti és viseli a vele járó költségeket és dönt annak használati rendjéről

Szalai Tamás elnök javasolta, hogy szavazzanak az elhangzott tájékoztatás elfogadásáról.

A testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta az alábbi határozatot:

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 37/2025.(IV.02.) határozata tájékoztatás elfogadása civil szervezet számára nyújtott támogatás felfüggesztéséről

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határozott, hogy a Magyarországi Bem József Lengyel Kulturális Egyesület Klub Polonia Székesfehérvári Tagozatának támogatását felfüggeszti, ameddig az Egyesület jogi státuszát nem igazolja, a legitim működés kritériumait alátámasztó iratokat a nemzetiségi önkormányzat számára be nem mutatja.

Szalai Tamás elnök egyéb ügy nem lévén, megköszönte a testületnek és a megjelenteknek a részvételt, az ülést bezárta 16 órakor.



elnök



jegyzőkönyv hitelesítő

Melléklet: Jelenléti ív, meghívó

- I. számú előterjesztés- Beszámoló 2025. évi átmeneti gazdálkodásról
- 1. számú melléklet- Együttműködési megállapodás
- 2. számú melléklet- Beszámoló



Jelenléti ív

A 2025. április 2. 15:00 órakor meghírdetett Önkormányzati ülésről.

Állandó meghívottak:

Név	Aláírás
Borbély Imréné elnökhelyettes	Borbély Imréné
Geiger Barbara anna képviselő	Geiger Barbara
Szalai Tamás elnök	Szalai Tamás
Török Ferencné Hollósi sára referens	Török Ferencné
Kiss Judit referens	Kiss Judit
Pápai Erzsébet főosztályvezető	Pápai Erzsébet

További résztvevők:

sorsz.	Név	Aláírás
1.	Váradn Erika	Váradn Erika
2.	Stankuski Andor	Stankuski Andor
3.	HOTÓCZKY JÓZSEF LÁRÓI	HOTÓCZKY JÓZSEF
4.	Harko-Kádár Elvira	Harko-Kádár Elvira
5.	HARKO KÁROK	HARKO KÁROK
6.	Pellicani Kerkennet. A)	Pellicani Kerkennet. A)
7.	Luttor Tamás	Luttor Tamás
8.	Borbély Imre	Borbély Imre
9.		
10.		
11.		



Meghívó

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat nyilvános testületi ülést tart 2025. április 02-én, szerdán 15:00 órai kezdettel székhelyén, Székesfehérvár, Tolnai utca 14. szám alatt, melyre tisztelettel meghívom.

Napirendi pontok:

1. Javaslat a Javaslat a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámoló elfogadására;
2. Javaslat a 14/2025.(II.11.) számú határozat módosítására;
3. Tájékoztatás a Ciszterci Szent István Gimnáziummal kötött együttműködési megállapodásról;
4. Javaslat lengyel nyelvű folyóiratok megrendelésére;
5. Beszámoló az utolsó ülés óta eltelt időszak önkormányzati vonatkozású eseményeiről;
6. Tájékoztatások, bejelentések;
7. Tájékoztatás civil szervezet számára nyújtott támogatás felfüggesztéséről.

Kérem, a hozzászólásoknál ügyeljünk a 2 perces felszólalási és válaszadási időre

Székesfehérvár, 2025. március 26.



Szalai Tamás elnök

1. nappal
előterjesztés

Nyílt ülés

Sorszám:

24/2025. (IV.02.)

Az előterjesztést tárgyaló testület megnevezése: Képviselő Testület

JAVASLAT

a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat
2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszédett bevételekről és teljesített
kiadásokról szóló beszámoló elfogadására

Székesfehérvár, 2025. 04.02.



Előterjesztő: Szalai Tamás
Elnök

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat
Székesfehérvár, Tolnai u. 14.

Tisztelt Képviselő Testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban Áht.) 26.§ (1) bekezdése kimondja, hogy a Nemzetiségi Önkormányzatoknál az átmeneti gazdálkodás időszakában az Áht. 25. § szabályait kell alkalmazni.

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat az Áht. 25.§ -ban foglaltak szerint a költségvetési év kezdetéig nem alkotta meg a költségvetését és az átmeneti gazdálkodásról sem hozott a költségvetési év kezdetéig határozatot.

Az Áht. 25.§ (3) bekezdése kimondja, hogy ha a képviselő-testület a költségvetési év kezdetéig nem fogadta el a költségvetési határozat, vagy az átmeneti gazdálkodásról határozatot nem alkotott, akkor az elnök jogosult a Nemzetiségi Önkormányzatot megillető bevételek beszedésére és az előző évi kiadási elő előirányzatokon belül a kiadások arányos teljesítésére, valamint köteles az Áht. 25.§ (4) bekezdése alapján az átmeneti gazdálkodás időszakában folytatott gazdálkodásról beszámolni. Az átmeneti gazdálkodás időszaka a költségvetés elfogadásáig tart.

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete 10/2025 (II.11) számú határozatával fogadta el a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetését. Az átmeneti gazdálkodás – 2025. január 1. és február 11. napja közötti – időszakában a határozati javaslat 1. melléklete szerinti költségvetési bevételek realizálódtak, valamint a 2. számú melléklet szerinti költségvetési kiadások teljesültek.

Kérem a Tisztelt Képviselő testületet, hogy a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete a 2025. évi átmeneti gazdálkodásra időszakában beszedett bevételekről és a teljesített kiadásokról szóló beszámolóra vonatkozó előterjesztést vitassa meg, a határozati javaslatot fogadja el.

Szalai Tamás
Elnök

HATÁROZATI JAVASLAT

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete megtárgyalta a **Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodása időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról szóló beszámoló** elfogadására vonatkozó javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat
2025. (II.11.) számú határozata

**a 2025. évi átmeneti gazdálkodás időszakában beszedett bevételekről és teljesített kiadásokról
szóló beszámoló elfogadásáról**

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat képviselő testülete a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodás időszakában beszedett bevételekről és a teljesített kiadásokról szóló beszámolót a melléklet szerint elfogadja.

A Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat tudomásul veszi, hogy az átmeneti gazdálkodás időszakában beszedett bevételek és a teljesített kiadások a mellékletek szerint Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 10/2025.(II.11.) számú határozatába beépülnek.

**Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetési bevételei
az átmeneti gazdálkodás időszakában
(2025. január 1. - 2025. február 11.)**

adatok Ft-ban

Sorszám	Megnevezés	Teljesítés
1	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (=2+3) (B16)	561 663
2	ebből: központi kezelésű előirányzatok (B16)	520 000
3	ebből: helyi önkormányzatok és költségvetési szerveik (B16)	41 663
4	Költségvetési bevételek (B1)	561 663

**Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetési kiadásai
az átmeneti gazdálkodás időszakában
(2025. január 1. - 2025. február 11.)**

adatok Ft-ban

Sorszám	Megnevezés	Teljesítés
1	Informatikai szolgáltatások igénybevétele (K321)	4 690
2	Egyéb kommunikációs szolgáltatások (K322)	3 106
3	Kommunikációs szolgáltatások (=7+8) (K32)	7 796
4	Villamosenergia szolgáltatás díja (K3311)	6 218
5	Távhő- és melegvíz szolgáltatás díja (K3313)	12 302
6	Egyéb szolgáltatások (K337)	11 666
7	Szolgáltatási kiadások (=4+5+6) (K33)	30 186
8	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó (K351)	3 338
9	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (=8) (K35)	3 338
10	Dologi kiadások (=3+7+9) (K3)	41 320
11	Költségvetési kiadások (=11) (K1-K8)	41 320

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS AZ ISKOLAI KÖZÖSSÉGI SZOLGÁLAT KÖZÖS LEBONYOLÍTÁSÁRÓL

amelyet egyrésztől	Ciszterci Szent István Gimnázium székhely: 8000 Székesfehérvár, Jókai u. 20. képviselő: Orosz Ágoston OM azonosító: 030182 a továbbiakban: Iskola
másrészről	Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat székhely: 8000 Székesfehérvár, Tolnai utca 14. képviselő: Szalai Tamás a továbbiakban: Szervezet a továbbiakban együtt: Felek

kötöttek a mai napon, az alábbi feltételekkel:

1. A megállapodás előzményei, körülményei, célja:

A Nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC törvényben foglaltaknak megfelelően az iskolai közösségi szolgálat megszervezésében a Felek az e megállapodásban rögzítettek alapján együttműködnek. A Felek kölcsönösen törekednek arra, hogy az érintett tanulók teljesíteni tudják az 50 órás kötelezettségüket.

2. Az Iskola kötelezettségei, vállalásai:

A tanulók önkéntes vállalásai alapján diákokat küld a szervezet által szervezett programok lebonyolításához. A tanulók életkora 14-17 év.

3. A Szervezet kötelezettségei, vállalásai:

A Szervezet vállalja, hogy biztosítja a közösségi szolgálat teljesítését az általa meghirdetett programjain, rendezvényein a Felek eseti egyeztetése alapján. A tevékenység lezárulásával igazolást ad ki az Iskolának, mely tartalmazza a közösségi szolgálatot végzett tanulók névsorát, a tevékenység dátumát és időtartamát. A tanuló tevékenységi naplójában aláírásával igazolja a tevékenység elvégzését.

A tanuló és az Iskola a közösségi szolgálat ellátásáért díjazásra, illetve bármilyen anyagi jellegű ellenszolgáltatásra nem jogosult.

Továbbá:

1) A fogadó Szervezet köteles biztosítani:

- az egészséget nem veszélyeztető és biztonságos tevékenységhez szükséges feltételeket,
- ha szükséges, pihenőidőt,
- a közösségi szolgálattal összefüggő tevékenység ellátásához szükséges tájékoztatást és irányítást, az ismeretek megszerzését,
- a 18. életévét be nem töltött tanuló, illetve a korlátozottan cselekvőképes nagykorú tanuló esetén a közösségi szolgálati tevékenység folyamatos, szakszerű felügyeletét.

- 2) A Szervezet biztosítja a közösségi szolgálati tevékenység elvégzéséhez szükséges technikai eszközöket, azonban a tanuló gondoskodik a közösségi szolgálati tevékenység ellátása érdekében szükséges utazásról és étkezésről.
- 3) Ha az utasítás végrehajtása kárt idézhet elő, a tanuló köteles erre az utasítást adó figyelmét felhívni. A tanuló nem felel az általa okozott kárért, amennyiben figyelemfelhívási kötelezettségének eleget tett.
- 4) A tanuló által a közösségi szolgálat során végzett tevékenységgel összefüggésben harmadik személynek okozott kárért a fogadó Szervezet felel. Amennyiben a kárt a tanulónak felróható magatartás okozta, - a jelen szerződésben eltérő rendelkezés hiányában - a fogadó Szervezet a tanulótól követelheti kárának megtérítését.
- 5) Amennyiben a tanuló biztosítja, hogy:
 - a) a testi sérüléséből, illetve egészségkárosodásából eredő kára,
 - b) a tulajdonában vagy használatában álló, a közösségi szolgálattal összefüggésben végzett tevékenység ellátásához szükséges dologban a közösségi szolgálati tevékenység végzésének helyén keletkező kára a Szervezettől kapott utasítással összefüggésben következett be, a fogadó szervezet akkor mentesül a felelősség alól, ha bizonyítja, hogy a kárt működési körén kívül eső elháríthatatlan ok vagy kizárólag a tanuló elháríthatatlan magatartása okozta. A fogadó Szervezetnek nem kell megtérítenie a kárnak azt a részét, amely a tanulónak felróható magatartásából származott.

4. Az Iskola részéről a program felelőse és kapcsolattartója

Név: Nádas Richárd, a közösségi szolgálat iskolai koordinátora

Telefonszám: 06 20/206-17-21

Email-cím: nadas.richard@gmail.com

5. A Szervezet részéről a program felelőse és kapcsolattartója

Név: Szalai Tamás

Telefonszám: +36 20 1737 997

Email-cím: szfvari.tno@gmail.com

6. A programmal kapcsolatban felmerülő költségek kötelezettségvállalója:

A Szervezet.

7. A program ütemezése

A jelentkező tanulókkal történő egyeztetés alapján.

7.1. A tanulók felkészítése

A tanulók felkészítése az iskolai koordinátorral vagy a Szervezettel közösen végezhető.

7.2. A program lezárása a tanulókkal

A program zárása a tanulókkal, az iskolai koordinátorral vagy a Szervezettel közösen végezhető.

8. A program megvalósulása során felmerülő módosítási kérelmek bírálatának menete

A Felek a jelen megállapodásban megfogalmazottak módosítására irányuló jelzését követően – indokolt esetben – a módosítás tervezetét elkészítik. A szerződésmódosítást aláírásukkal hagyják jóvá.

9. A Felek elállási, felmondási joga

9.1. A Felek a jelen megállapodástól való elállásra vagy a megállapodás azonnali hatályú felmondására jogosultak, ha:

- a) a jelen megállapodásban a megvalósításra meghatározott kezdő időponttól számított három héten belül a tevékenység nem kezdődik meg, vagy a Felek a nekik felróható okból nem kezdeményezik, és a késedelem okáról ezen idő alatt írásban sem mentik ki, vagy,
- b) olyan körülmény merült fel vagy jut a Felek tudomására, amely alapján a program teljesülése kétségesse válik, vagy más irányt vet, vagy
- c) a jelen megállapodásban meghatározott feladat megvalósítása megghiúsul, tartós akadályba ütközik, vagy a jelen megállapodásban foglalt ütemezéshez képest jelentős késedelmet szenved, vagy
- d) a Felek valamelyike a neki felróható okból megszegi a jelen megállapodásból, illetve az azzal kapcsolatos jogszabályokból eredő kötelezettségeit, így különösen nem tesz eleget a kötelezettségének, és ennek következtében a jelen megállapodásban meghatározott feladat szabályszerű megvalósítását nem lehet nyomon követni.

9.2. A felek rögzítik továbbá, hogy a jelen megállapodással összefüggő adatok nem minősülnek üzleti titoknak, nem tarthatók vissza üzleti titokra hivatkozással, amennyiben azok megismerését vagy nyilvánosságra hozatalát közérdekből elrendelik.

9.3. A Felek a jelen megállapodásból eredő esetleges jogvitákat elsősorban tárgyalásos úton kötelesek rendezni.

9.4. A jelen megállapodásban nem vagy nem kellő részletességgel szabályozott kérdések tekintetében a magyar jog szabályai – elsősorban a Polgári törvénykönyv – az irányadók.

9.5. A jelen megállapodás visszavonásig érvényes.

A Felek a jelen, 3 oldalból álló megállapodást elolvasták, megértették, és mint akaratukkal mindenben egyezőt, jóváhagyólag írták alá.

A jelen megállapodás 2 darab eredeti, egymással teljes egészében megegyező példányban készült, amelyből 1 darab az Iskolánál, 1 darab a Szervezetnél marad.

Székesfehérvár, 2025. 03. 11.


.....
az Iskola részéről


.....
a Szervezet részéről

FEBRUÁR HAVI BESZÁMOLÓ

Február 8.

Marcin Bobiński lengyel konzul Úr látogatott el a Székesfehérvári Lengyel Nemzetiségi Önkormányzathoz. A konzul Úr lengyel nyelvű könyvadományokat adott át az Önkormányzatunknak.





Február 10.

Önkormányzatunk elnöke tárgyalásokat folytatott Budapesten több a jövőbeni terveinket érintően program tekintetében.

Február 12.

Önkormányzatunk több tagja Tatabányán találkozott a helyi lengyel nemzetiség vezetőivel, ill. Tata város lengyel nemzetiségi képviselőjével. A találkozón szóba került Tatával való lehetséges együttműködés, és több a közeljövőben esedékes programot ajánlottak egymásnak a résztvevők.

Február 14.

Önkormányzatunk megkötötte együttműködési megállapodását a Pécsi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzattal.



Február 27.

A délelőtti órákban Budapesten tárgyalt Önkormányzatunk több képviselője, főként turisztikai irodákkal, hasonló szervezetekkel a májusban tervezett kiállítással kapcsolatban.

Ezen a napon tartottuk a Torkos Csütörtök (Tłusty Czwartek) ünnepségünket a Szent István Hitoktatási és Művelődési Házban.





MÁRCIUS HAVI BESZÁMOLÓ

Március 14.

Dél előtt önkormányzatunk elnökhelyettese, Borbély Imréné, valamint képviselő tagunk, Geiger Barbara Anna koszorút helyezett el a Bem szobornál - Vörösmarty Mihály Ált. Isk. Farkasvermi úti tagiskolájának udvarán.



Március 15.

Dél előtt az 1848-49-es ünnepség alkalmából a Fekete Sas szállónál helyezett el koszorút önkormányzatunk elnökhelyettese, Borbély Imréné.





Március 16.

A Lengyel - Magyar Barátság nap alkalmából önkormányzatunk meghívást kapott a Tatabányai Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat által tartandó ünnepségre a Puskin Művelődési házban.



Március 18.

A Ciszterci Szent István Gimnázium és Önkormányzatunk együttműködési megállapodást írt alá.

Március 19.

A Magyar- Lengyel Barátság Napját idén Székesfehérváron ünnepelte a város és a testvérváros Opole delegáltjai a Solium Regni Koronázó Bazilika Nemzeti Emlékhely Látogatóközpontban. Az ünnepségen önkormányzatunkból Szalai Tamás elnök úr, és több lengyel érzelmű aktivista vett részt.



Március 22.

A Rác utcában az 1945. március 22-én történt eseményekre emlékeztünk: a 80 éve történt Mártírok emlékműnél való kivégzésre megemlékezve önkormányzatunk több tagja helyezte el a virágokat.





Március 23.

A Jávor Ottó téri Katyn-i Emlékkeresztnél 18 órakor néma koszorúzással tisztelegtünk a lengyel – magyar barátság napján. Ezt követően, este 7 órakor lengyel nyelvű szentmisén vettünk részt a Szent István-székesegyházban, ahol a főcelebráns Burbela Gergely lengyel verbita atya volt.





Március 26.

Önkormányzatunk elnöke Szalai Tamás részt vett Ewa Rónay Szószóló Asszony által szervezett továbbképzésen, ahol a BGA rendszeréről kaptak bővebb ismereteket a résztvevők.



Március 27.

II. Rákóczi Ferenc születésnapja alkalmából önkormányzatunk több tagja megkoszorúzta és megemlékezett az emlékműnél.



